

Domandi preliminari

L-Artikolu 4(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2193/2003, tat-8 ta' Diċembru 2003, li jistabbilixxi dazji doganali addizzjonali fuq l-importazzjoni ta' ċertu prodotti li joriġinaw mill-Istati Uniti ta' l-Amerika ⁽¹⁾, għandu jiġi interpretat kuntrarjament għall-ifformular tiegħu, fis-sens li l-prodotti li għalihom jiġta' jiġi pprovat li huma diġà fi triqithom lejn il-Komunità fid-data ta' l-ewwel applikazzjoni ta' dazji doganali addizzjonali u li d-destinazzjoni tagħhom ma tistax tinbidel, mhumiex issugġet-tati għad-dazji addizzjonali?

⁽¹⁾ ĠU L 328, p. 3.

Talba għal deċiżjoni preliminari magħmula mill-Bundesverwaltungsgericht (il-Ġermanja) fit-3 ta' April 2008 — Janko Rottmann vs Freistaat Bayern

(Kawża C-135/08)

(2008/C 171/22)

Lingwa tal-kawża: Il-Ġermaniż

Qorti tar-rinviju

Bundesverwaltungsgericht

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrent: Janko Rottmann

Konvenut: Freistaat Bayern

Domandi preliminari

- 1) Id-dritt Komunitarju jipprekludi l-konsegwenza ġuridika tat-telf taċ-ċittadinanza ta' l-Unjoni Ewropea (kif ukoll tad-drittijiet u l-libertajiet fundamentali marbuta magħha), li tirriżulta mill-fatt li r-revoka ta' naturalizzazzjoni fi Stat Membru (il-Ġermanja) miksuba permezz ta' frodi intenzjonata, revoka li minnha nfisha hija legali taht id-dritt nazzjonali applikabbli (dak tal-Ġermanja), għandha bhala konsegwenza li l-persuna kkonċernata tispicċa mingħajr għarfien minn Stat minhabba l-fatt li, hekk kif huwa l-każ tar-rikorrent, hija ma tergax tik-seb iċ-ċittadinanza li kellha oriġinarjament, minhabba fid-dispożizzjonijiet applikabbli tad-dritt ta' l-Istat Membru l-iehor (l-Awstrija)?
- 2) Fil-każ li l-ewwel domanda tingħata risposta fl-affermattiv:

L-Istat Membru (il-Ġermanja) li nnaturalizza ċ-ċittadin ta' l-Unjoni Ewropea u li bi hsiebu jirrevoka n-naturalizzazzjoni miksuba b'mod frawdolenti għandu, sabiex josserva d-dritt Komunitarju, jastjeni għal kollox jew temporanjament milli jirrevoka n-naturalizzazzjoni jekk, jew għat-tul taż-żmien li

fi, din ir-revoka tan-naturalizzazzjoni jkollha l-konsegwenza tat-telf taċ-ċittadinanza ta' l-Unjoni (kif ukoll tad-drittijiet u l-libertajiet fundamentali marbuta magħha), jew għandu l-Istat Membru (l-Awstrija) taċ-ċittadinanza preċedenti, jinterpreta u japplika jew anki jadatta d-dritt nazzjonali tiegħu sabiex jevita konsegwenza ġuridika bħal din?

Talba għal deċiżjoni preliminari magħmula mit-Tallinna Halduskohus (l-Estonja) fis-7 ta' April 2008 — AS Rakvere Lihakombinaat vs Põllumajandusministeerium, Maksu- ja Tolliameti Ida maksu- ja tollikeskus

(Kawża C-140/08)

(2008/C 171/23)

Lingwa tal-kawża: L-Estonjan

Qorti tar-rinviju

Tallinna Halduskohus

Partijiet fil-kawża prinċipali

Rikorrenti: AS Rakvere Lihakombinaat

Konvenuti: Põllumajandusministeerium, Maksu- ja Tolliameti Ida maksu- ja tollikeskus

Domandi preliminari

- 1) Il-laham iffriżat tat-tigieġ isseparat mekkanikament (laham isseparat mekkanikament ġie ddefinit għall-ewwel darba fil-punt 1.14 ta' l-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 853/2004 ⁽¹⁾ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 li jistabbilixxi ċerti regoli speċifiċi ta' iġjene għall-ikel li joriġina mill-annimali) għandu jiġi kklassifikat mill-1 ta' Mejju 2004 taht il-kodiċi ta' nomenklatura magħquda 0207 14 10 jew taht il-kodiċi ta' nomenklatura magħquda 0207 14 99 fl-Anness I tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2658/87 ⁽²⁾ tat-23 ta' Lulju 1987 dwar nomenklatura tat-tariffa u l-istatistika u dwar it-Tariffa Doganli komuni ta' Dwana?
- 2) Fil-każ li l-prodott deskritt fid-domanda 1.1 għandu jiġi kklassifikat taht il-kodiċi ta' nomenklatura magħquda 0207 14 10, tintalab deċiżjoni preliminari għad-domanda segwenti:
 - 2.1) L-Artikolu 4(1) u (2) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1972/2003 jipprekludi d-determinazzjoni tal-ħażna żejda ta' operatur billi titnaqqas b'mod awtomatiku mill-ħażna żejda (meqjusa bhala ħażna ttraferita 'l quddiem) il-ħażna medja ta' l-operatur fl-1 ta' Mejju ta' l-erba' snin ta' attivitá qabel l-1 ta' Mejju 2004, immultiplikata b'1.2?